



de | en | it | es | fr
support@gequdio.com

de | en
+49 30 54 90 76 16

GEQUDIO

WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

Warnung: Der Ohrhörer enthält einen Magneten und kann kleine gefährliche Objekte wie Nadeln anziehen. Bevor Sie das Headset aufsetzen, vergewissern Sie sich, dass keine Objekte daran haften.

Je nach angeschlossenem Endgerät können im Fehlerfall und im Fall der Inkompatibilität hohe Lautsprecherpegel (Signale) abgegeben werden, die zu Gehörschädigungen führen können; halten Sie am Anfang einen ausreichenden Abstand ein, um die Höhe und Angemessenheit der Lautsprecherpegel zu beurteilen und ggf. anzupassen noch bevor Sie das Headset dicht am Ohr platzieren bzw. aufsetzen.

Verwenden Sie das Headset nicht über längere Zeit mit hoher Lautstärke.

Lesen Sie auch die Rückseite.

© GEQUDIO, Woltmannweg 47, 12209 Berlin

Alle Rechte vorbehalten. GEQUDIO ist eine registrierte Marke. Produktspezifikationen können ohne Vorankündigung geändert werden. Keine Haftung für Druckfehler und Irrtümer. GEQUDIO.com

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

Warning: The earphone contains a magnet and can attract small dangerous objects such as needles. Before attaching the headset, make sure there are no objects attached to it.

Depending on the connected terminal equipment, high loudspeaker levels (signals) can be emitted in the event of a fault and in case of incompatibility, which can lead to hearing loss; leave enough distance at the beginning to assess the sound pressure level of the speaker before placing the headset close to your ear.

Do not use the headset at high volume for long periods.

Also read the back side.

© GEQUDIO, Woltmannweg 47, 12209 Berlin, Germany

All rights reserved. GEQUDIO is a registered trademark. Product specifications are subject to change without notice. No liability for printing errors and mistakes. GEQUDIO.com

Version V05

HÄUFIGE FRAGEN (FAQ)

- 1. Wie kann ich das Headset anschließen?**
 - a. Prüfen Sie die Bedienungsanleitung vom Telefon-Hersteller.
 - b. Verwenden Sie den Anschluss mit Headset-Kennzeichnung.
- 2. Wie kann ich das Headset in Betrieb nehmen?**
 - a. In der Regel durch Drücken der Headset-Taste oder das Telefon erkennt automatisch den Anschluss.
 - b. Prüfen Sie die Bedienungsanleitung vom Telefon-Hersteller. Die Anleitung ist meist durch eine Internet-Suche verfügbar.
- 3. Hören und/oder Sprechen funktioniert nicht.**
 - a. Prüfen Sie die Kompatibilitätsliste für unterstützte Endgeräte in der Artikel-Beschreibung.
 - b. In wenigen Fällen muss die Headset-Funktion einmalig im Menü des Telefons aktiviert werden. Prüfen Sie die Bedienungsanleitung vom Telefon-Hersteller. Die Anleitung ist meist durch eine Internet-Suche verfügbar.
 - c. Verbinden Sie testweise das Headset mit der Telefonhörer-Buchse, um die Funktion zu überprüfen.
- 4. Wie kann ich den Sitzkomfort verbessern?**
 - a. Den Kopf-Bügel können Sie etwas überbiegen, damit er dauerhaft besser passt.
 - b. Nutzen Sie alle fünf Verstellmöglichkeiten.
- 5. Bei einem Headset mit Klinken-Stecker ist der Ton schlecht: abgehackt/knistern/verrauscht**
 - a. Oftmals sind die Klinken-Buchsen verschmutzt. Bitte vorsichtig freipusten und durch mehrfaches Stecken und Drehen die Kontakte frei machen. Vorgang wiederholen.
 - b. Kontakte vom Stecker reinigen.

FREQUENTLY ASKED QUESTIONS (FAQ)

- 1. How can I connect the headset?**
 - a. Check the operating instructions (user manual) from the phone manufacturer.
 - b. Use the connector with headset identification.
- 2. How do I use the headset?**
 - a. Usually by pressing the headset key or the phone automatically recognizes the connection.
 - b. Check the operating instructions from the telephone manufacturer. The instructions are often available through Internet searches.
- 3. Listening and/or speaking does not work.**
 - a. Check compatibility list for supported devices in the product description.
 - b. In a few cases the headset function must be activated once in the phone's menu. Check the operating instructions from the phone manufacturer. The instructions are often available through Internet searches.
 - c. As a test, connect the headset to the telephone handset port to check the function.
- 4. How can I improve the wearing comfort?**
 - a. You can bend the headband slightly to improve the fit over time.
 - b. Use all five adjustments.
- 5. The sound is poor on a headset with a jack plug: choppy/crackling/noisy**
 - a. The jack sockets are often contaminated. Please blow out carefully and free the contacts by plugging and turning them several times. Repeat the procedure.
 - b. Clean the contacts from the plug.

BESTIMMUNGSGEMÄSSE VERWENDUNG

Das Produkt ist ein drahtgebundener elektroakustischer Kopf- bzw. Ohrhörer, kombiniert mit Mikrofon, für die Verwendung an einem unterstützten Endgerät für das freihändige Telefonieren. Der Anschluss erfolgt an einem vom Endgerät bereitgestellten Anschluss wie RJ-Buchse, Klinkebuchse oder USB-Anschluss. Das Produkt entspricht den gesetzlichen, nationalen und europäischen Anforderungen gemäß CE. Alle enthaltenen Firmennamen und Produktbezeichnungen sind Warenzeichen der jeweiligen Inhaber. Alle Rechte vorbehalten. Produktspezifikationen können ohne Vorankündigung geändert werden.

LIEFERUMFANG

- Headset mit Kabel zum Schnellverschluss
- Anschlusskabel vom Schnellverschluss zur RJ-Buchse, Klinkebuchse oder USB-Anschluss
- Bedienungsanleitung, Kabel-Clip
- Ersatz-Ohrpolster und Mikrofonschutz

SICHERHEITSHINWEISE

Für sämtliche Schäden, die durch Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt die Gewährleistung bzw. Garantie. Für Folgeschäden wird keine Haftung übernommen. Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachten der Sicherheitshinweise verursacht werden, bestehen keine Haftungsansprüche. Die Gewährleistung bzw. Garantie erlischt. Aus Sicherheits- und Zulassungsgründen ist das eigenmächtige Umbauen und/oder Verändern des Produktes nicht gestattet. Das Produkt ist kein Spielzeug und darf daher nicht von Kindern verwendet werden. Das Produkt darf nicht feucht oder nass werden. Dieses Gerät ist nur für den Gebrauch in Innenräumen bestimmt. Setzen Sie es keinen extremen Temperaturen oder direkter Sonneneinstrahlung aus. Vermeiden Sie es, die Kabel so zu legen, dass Personen darüber stolpern können. Vermeiden Sie es, die Kabel so zu legen, dass sie mechanischem Druck ausgesetzt und dadurch beschädigt werden könnten. Falls ein Kabel beschädigt ist, trennen Sie das Produkt vom Endgerät. Falls Hautreizungen auftreten, stellen Sie den Gebrauch umgehend ein und kontaktieren Sie den Hersteller. Das Verpackungsmaterial darf wegen Erstickungsgefahr nicht in die Hände von Kindern geraten. Beachten Sie für die bestimmungsgemäße Verwendung und Bedienung dieses Produktes die jeweils gültige Bedienungsanleitung des Endgerätes.

ANSCHLUSS UND BEDIENUNG

- Verbinden Sie den Stecker des Headsets mit dem geeigneten Anschluss des Endgerätes unter Berücksichtigung der jeweils gültigen Bedienungsanleitung des Endgeräte-Herstellers. Der Stecker des Headsets muss ohne Gewalt mit leichtem Druck in der Buchse einrasten.

INTENDED USE

The product is a wired electro-acoustic headphone combined with a microphone for use with a supported terminal equipment for hands-free calling. The connection is made to an RJ socket, headset jack or USB connector by the terminal equipment. The product complies with the legal, national and European requirements according to CE. This device is FCC Class B certified and meets US health, safety, and environmental standards. All company names and product names are trademarks of their respective owners. All rights reserved. Product specifications are subject to change without notice.

INCLUDED IN DELIVERY

- Headset with cable for quick release
- Connection cable from quick release to RJ socket, headset jack or USB connector
- Instruction for Use, cable clip
- Replacement ear cushion and microphone protection foam

SAFETY INSTRUCTIONS

Any damage caused by failure to follow these instructions will void the warranty. For consequential damages, no liability is valid. In the event of property damage or personal injury caused by improper handling or non-observance of the safety instructions, no liability claims can be accepted. The warranty or guarantee expires. For safety and licensing reasons, the unauthorized conversion and or modification of the product is not allowed. The product is not a toy and shall not be used by children. The product must not become damp or wet. This device is intended for indoor use only. Do not expose it to extreme temperatures or direct sunlight. Avoid laying the cables so that people can trip over them. Avoid placing the cables in such a way that they could be subject to mechanical pressure and thereby being damaged. If a cable is damaged, disconnect the product from the terminal equipment. If skin irritation occurs, discontinue use immediately and contact the manufacturer. The packaging material must not be in the hands of children due to danger of suffocation. For the intended use and operation of this product, please observe the respectively valid operating instructions of the terminal equipment.

CONNECTION AND OPERATION

- Connect the RJ socket, headset jack or USB connector of the headset to the appropriate connection of the terminal equipment, taking into account the respective operating instructions of the terminal equipment manufacturer. The plug of the headset must engage into socket without high force but slight pressure.
- If necessary, connect the two sides of the quick release: Cable with quick release from the headset to the counterpart of the connection cable.
- Read the IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS on the front side.

- Verbinden Sie - falls notwendig - die beiden Seiten vom Schnellverschluss: Kabel mit Schnellverschluss vom Headset mit dem Gegenstück vom Anschlusskabel.
- Berücksichtigen Sie unbedingt die WICHTIGEN SICHERHEITSHINWEISE auf der Vorderseite.
- Setzen Sie das Headset auf, der Metallbügel kann verstellt werden. Das Mikrofon ist drehbar, so dass der Ohrhörer des Headsets am linken oder am rechten Ohr getragen werden kann. Platzieren Sie das Mikrofon seitlich, aber etwas neben dem Mund, um Atemgeräusche zu reduzieren. Durch den Schaumstoff des Mikrofons werden ebenfalls Atemgeräusche verringert.
- Die Verwendung, Steuerung und somit die Aktivierung der Headset-Funktion erfolgt über die Benutzerschnittstelle des Endgerätes. In vielen Fällen verfügen Telefone oder Benutzeroberflächen über eine Headset- oder Leitungs-Taste.
- Die Lautstärke wird am Endgerät selbst eingestellt. Unter Umständen verfügt das Endgerät über weitere Einstellungen wie Mikrofonverstärkung oder Echounterdrückung.
- Ein ankommendes oder abgehendes Gespräch sollte sich jetzt über das Headset führen lassen. Das Annehmen und Auflegen eines Gesprächs erfolgt immer über das Endgerät selbst.
- Sollte weder der Kopfhörer noch das Mikrofon funktionieren, so ist die Kompatibilität vom spezifischen Headset (Artikelnummer) zum unterstützten Telefontyp zu prüfen. Bei Telefon, die diese Funktion unterstützen, können Sie das Headset auch testweise an der Telefonhörerbuchse betreiben.
- Benutzen Sie zur Reinigung ein antistatisches Tuch und kein Wasser und keine Reinigungsflüssigkeiten, da sie die Oberfläche und die Elektronik des Produkts beschädigen könnten.

ENTSORGUNG

Entsorgen Sie das Produkt am Ende seiner Lebensdauer gemäß den geltenden gesetzlichen Vorschriften; geben Sie es beispielsweise bei einer entsprechenden Sammelstelle ab.

TECHNISCHE DATEN

Anschluss	Modellabhängig RJ-Stecker, Klinkestecker oder USB-Anschluss an unterstützte Endgeräte
Kabel	Schnellverschluss zum Wechseln, Spiralkabel
Bauart	Modellabhängig Monaurales oder Binaurales Headset, verstellbarer Bügel/Mikrofon
Mikrofon	Elektret-Kondensatormikrofon (Speisung über Endgerät)
Lautsprecher	150 Ohm (+/- 50 Ohm)
Gewicht	ca. 60 g MONO 80 g DUO

- Put the headset on, the metal bracket can be adjusted. The microphone is rotatable so that the earphone of the headset can be worn on the left or right ear. Place the microphone on the side but slightly away from the mouth to reduce breathing noise. The foam of the microphone also reduces breathing noise.
- The use, control and thus the activation of the headset function takes place via the user interface of the terminal equipment. In many cases, terminal equipment has a headset or line button.
- The volume is set on the terminal equipment itself. Attached terminal equipment may have additional settings such as microphone gain or echo cancellation.
- An incoming or outgoing call should now be routed via the headset. Accepting and placing a call always takes place over the terminal equipment itself.
- If neither the headphone nor the microphone is working, the compatibility of the specific headset (article number) with the supported type of terminal equipment must be checked. For terminal equipment that support this feature, you can also test the headset on the handset phone connector.
- When cleaning, use an antistatic cloth and do not use water or cleaning fluids as they may damage the surface and electronics of the product.

DISPOSAL

Dispose of the product at the end of its life in accordance with the applicable local regulations. For example, drop it off at a relevant collection point.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Cable	Quick release for changing the connection cable
Type	Monaural or Binaural headset, adjustable bracket / microphone, Headband type
Microphone	Electret microphone
Loudspeaker	150 Ohm (+/- 50 Ohm)
Weight	approx. 60 g MONO 80 g DUO